

『私の日本体験記』

(今から留学しようと思う人/留学している人/母国の両親)

最初、日本に来た頃、不慣れな環境に囲まれ、何か新しいことに挑戦し続けなければならなか
えば、毎日、保
金の申請など
追いかけられ
ら、留学生活
むこともあつ
でも、8か月
って、やっと
てたからこ



った。例
険とか年
のことにつ
ているか
に落ち込
たと思う。
ぐらい経
不安を捨
そ、日本

の美と日本人の心を発見できるようになた。また、日本に来れば勉強とアルバイトが両立できる環境があり、マイ・ペースに合わせる時間を決められる。留学というのは外国語を勉強だけではなく、都合が良いなら、友達と学校の周辺を旅にして異国風景を味わうのもいいと思う

今、私は生活を充実するために、今までやったがないことを自発的にやってみる。來たばかりの頃、自分に疑問を持ったり、他人のことを気にし過ぎたりした。知らず知らずのうちに人生には他人との競争ではなく、いつも自分の弱い心と戦っていることに気づいた。

それで、海外に留学する以上は、いい人生は自分で作る。そうしたら、本当に有意義な留学生活が送れると思う。



SARA ·

最初来日本时，被陌生环境包围，不断挑战新事物。比如，因为每天都被年金保险之类的事情追着跑，所以也会对留学生活感到失落。但是，大约八个月之后，终于抛掉了不安感，去发现日本的美和人。还有，如果来到日本，因为有学习和打工的环境，希望能结合自身决定时间。提起留学，不光是学习外语、要是有时间，和朋友一起去校园周边旅行，品味异国他乡的风景也是不错的选择。

现在，为了充实生活，主动尝试至今未体会的事情。老是对初来乍到自己持有怀疑，要么过度在意别人的看法。在不知不觉中察觉到人生不是同他人作战，是一直都在跟自己脆弱的心搏斗。因此、既然留学，那就自己掌握自己，我想这才是有意义的留学生活。